

LA EPOCA

Diario Católico Independiente

RECOMENDADO POR EL EXCMO. SEÑOR DELEGADO APOSTÓLICO É ILMO. SEÑOR OBISPO DIOCESANO

Director: — LA SOC. REGENERACION — OFICINA: Calle 6ª, nº 169, 160 varas al Nte. del Mercado — Editor - Administrador: — Luis Cartín G.

Apartado de Correos: N° 710.

La suscripción vale ₡ 1-00 al mes

Número suelto, cinco céntimos.

ANO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, VIERNES 20 DE OCTUBRE DE 1911

NÚM. 140

SANTORAL

Viernes 20.—*La Virgen de la Azucena ó Nuestra Señora de las Vocaciones.* San Juan Cancio, presbítero y confesor; San Feliciano, Obispo; Santos Artemio y Aurelio, mártires, y Santa Irene, Marta y Saula, vírgenes y mártires. Nació Santa Irene en la que hoy es villa de Tamar, en el reino de Portugal, de padres piadosos. Era de extremada belleza, de gran ingenio y muy dedicada á los ejercicios de virtud. El abad Selio, varón santo y tío de Irene, encargó á un monje llamado Remigio que la enseñase los conocimientos que le convenía tener y la encaminase á toda perfección. Un día, saliendo Irene para oír Misa con dos tías suyas, fué vista por un caballero llamado Britaldo, que se enamoró de ella extremadamente, y cayendo enfermo de gravedad la inspiró Dios que le fuese á visitar y á disuadir de su intento, lo cual Irene hizo con tal eficacia, que logró que desistiese de la empresa, dándole palabra de que nunca se casaría

con otro. Poco después, el maestro de Irene tuvo la debidad y vileza de declararla torpes deseos, y hallándola invencible en su casto propósito la dió una bebida, con la cual, hinchándose el vientre, la infamó de deshonesta. Creyendo Britaldo que había faltado á su palabra, la hizo matar y arrojar su cuerpo al río Tajo, de donde milagrosamente se retiraron las aguas, mostrando á la mártir de su pureza colocada en un rico sepulcro, volviendo después á proseguir su curso. Fué su muerte el día 20 de Octubre del año 563. En vista de los muchos prodigios que Dios obraba por intercesión de Santa Irene, el monje Remigio y el soldado que la quitó la vida reconoció su culpa, y pasando á Roma, vivieron allí el resto de su vida entregados á la penitencia.

Cuando vemos los atractivos de los demás ó la falta de ellos en nosotros, es cuando conocemos lo que es envidia.

De educación estética

Imposible tratar de educación en general, y sobre todo de educación democrática, sin venir á la estética, como hace ahora el Doctor Croiset, después de haberse extendido bastante acerca de lo intelectual y lo moral, en la formación científica del ciudadano.

Y aun, si bien se mira, teniendo en cuenta la psicología del educando, ya sea niño ya sea pueblo, parece que debería empezarse por la educación estética, por ser los sentidos y sentimientos más tempranos en despertarse que el pensar y querer y la racionalidad propiamente dicha.

«La educación moral», dice Compañé, «no sería completa si se propusiese tan sólo cultivar los sentimientos afectuosos y benévolos... Debe contar asimismo con los sentimientos superiores... Estos son el amor á la verdad, el gusto de la belleza, el amor al bien y el sentimiento religioso».

Y aquí conviene reparar en que no cito á ningún Balmes ni Mercier, grandes pensadores católicos, sino á un racionalista francés. De los nuestros bien puede asegurarse, que ninguno, sea seglar ó eclesiástico, deja de acercarse á la estética á la moral y la religión á la estética, en toda educación integral y armónica.

Por supuesto que, en el asunto, poco ó nada ponen de suyo los educadores modernos, que ya no dijeran los anti-

guos, fuesen cristianos ó gentiles, aun sin contar con los *Proverbios* y demás escritos del sabio Salomón.

Lo de *mens sana in corpore sano*, de Séneca, bien sabido hasta de nuestros romancistas, implica mucha estética para el cuerpo y la mentalidad, en su educación.

San Agustín ama y cultiva la belleza en las obras de Dios y de los hombres; y en buena parte de sus admirables escritos resulta, para quien los entiende, tan grande artista como teólogo soberano.

¿Qué diremos del divino Platón, tantos siglos más viejo que el santo y el filósofo citados? Ciertamente que quería echar de la república á los poetas; pero su *República* era un sueño... y tal vez trataba de los *vates modernistas* de entonces, tan calamitosos como los de ahora.

Siendo él tan poeta como filósofo, y hasta teólogo por modo altísimo en lo humano, mal podía desestimar las bellas artes y su importancia educadora. Bien saben cuantos leen algo «al respecto», que siendo todas las bellas artes obra de las *Musas*, todas ellas, según Platón, son y forman la *música* de una suprema educación humana.

Y es, por cierto, muy de observarse, cómo los pueblos más aventajados en educación y sus naturales consecuencias, son los que mejor han combinado la mú-

sica con la cultura popular en su sistema de enseñanza, pública y privada.

Si, en vez de sus canciones revolucionarias, cantaran los franceses y españoles, himnos religiosos en los templos y en sus hogares, y en todas partes oportunamente himnos patrióticos, como acostumbra los bien criados alemanes y demás gentes honradas del Norte, otro gallo de orden público y prosperidad les cantarían á españoles y franceses.

Es, por tanto, doctrina platónica, que la *música*, ó lo bello artístico en todas sus formas, es parte principal de la educación. Por las artes se despertará en el niño amor á lo bello, aun sin luz de razón; y «cuando ésta aparezca, la abrazará como á una amiga á cuyo conocimiento le había preparado la *música*». Oigamos del asunto al insigne conferenciante, el cual dice también que «la sensibilidad estética es adorno y alegría de la existencia»; pero declara, de seguida, que «la cultura estética no está, casi, de moda en estos tiempos.» ¡Pues es claro! Tiene que andar todo eso muy de capa caída, donde falte religiosidad... por aquello de Goethe: «Sólo el hombre religioso es productivo en las artes y en la poesía.»

Y como quiera que «después de ser genio, lo más grande es poder admirarlo» (frase del mismo gran poeta y pensador germánico,) resulta que, perdida la fe religiosa en un pueblo y bárbaramente atrofiados sus primeros asomos naturales en la niñez, ni pueden darse grandes creaciones artísticas del genio, ni públicos capaces de admirarlo.

Reina, en cambio, entre estos infelices, el género chico—canción literario—y es la admiración de un vulgo necio, incapaz de educación democrática, lo mismo en cuanto á estética, que en punto á moralidad y ejercicio del entendimiento.

Bellamente se expresa el amable maestro Croiset, y en sus palabras late la vena clásica de los estudios estéticos, que ya van pasando de moda. «La verdadera hermosura, dice, no es otra cosa que la florescencia suprema de la idea, en una forma que la hace sensible. La obra de arte más bella es la que contiene, en la armonía de la palabra, de la línea, del color, la mayor suma de vida, es decir, de pensar, querer y sentir... Lo propio de la belleza es serlo á la vez en fondo y forma, mejor adaptada á los niños y á la multitud, de lo que suele ser la idea pura. La propia fantasía del artista es con frecuencia una adivinación: precede á la razón en el descubrimiento de la verdad, y tiene presentimientos que alumbran la indagación metódica. Es cierto que sólo engendra hipótesis, pero hipótesis, á las veces, fecundas y destinadas á convertirse en verdades.»

Brillantemente resume y termina su

conferencia—el docto maestro en Sorbona, quien sólo ha procurado establecer principios y trazar un ideal, en que debe penetrar la educación democrática del presente siglo. «Nuestros varios órdenes de enseñanza, dice por último, primaria, secundaria y superior, tienen por fin común desarrollar en el futuro ciudadano, según sus métodos y recursos propios, 1º, un buen sentido realista y ordenado; 2º, un individualismo á la vez enérgico y social; 3º, un amor de lo bello, que, bajo otra forma, sea, propiamente, amor de la verdad y de la grandeza moral.»

Algo he observado yo en su atenta lectura, de ligeras contradicciones, que acaso lo parezcan á mi corta vista mental. Pero lo cierto y positivo será para cualquiera, que el ilustre educador de una democracia rebelde á toda idea de orden y tradición educativa, es conservador y clásico en estética, moral y psicología.

Si, pues, sus sabias enseñanzas no han podido fructificar en un país decadente, por abandono y olvido de altos ideales, de estética, de moral, de religión y socialismo cristiano, esa falta consiste en lo esterilizado del terreno; que no en descuidos del sembrador. A bien que no será el primero en lo de *sembrar en las arenas*, ó en *las ondas escribir*, que cantó Macías el Enamorado.

SOBRINO DEL TÍO.

Alajuelita

¡Ira de hermanos, ira de diablos...!

El miércoles, 12 de octubre, en entrevista celebrada con el señor Subsecretario de Fomento, el Municipio resolvió atender la protesta de los vecinos y cambiar los tubos de acero espiral asfaltado por tubos de hierro galvanizado.

Es lástima que, con ocasión de la protesta, los señores Regidores y Jefe Político hayan dado muestras de poca *cultura cívica*. Gastaron iras, mostraron cara de *vinagre*, amenazaron y hasta destituyeron á dos trabajadores, Gerardo Rojas y Napoleón Retana, todo por haber cumplido con un derecho y deber sagrado del ciudadano, de *protestar contra los actos desastrosos de la autoridad*.

¡Más cultura señores! menos iras y nada de amenazas ni venganzas. En Costa Rica no hay sultanes, sino autoridades constitucionales — *Gobierno del pueblo*—que no debe con venganzas personales acallar las protestas por intereses maltratados.

H. D.

Revista mundial

México, 17.—El Colegio electoral votó por Madero para Presidente y por Suárez para Vice-Presidente. La toma de posesión será el 15 de noviembre venidero. El señor de la Barra saldrá inmediatamente para Europa.

Buenos Aires, 17.—Informan que en Estados Unidos se ha formado un trust con el fin de comprar toda la semilla de linaza que produzca la Argentina. Asegúrase que un representante de dicho trust compró ya 190 mil toneladas; se estima que la cosecha venidera será de 600 mil toneladas.

Río Janeiro, 17.—El Dr. Mendoza Alvarez mató de un tiro al capitán de la armada don Luis López Cruz en momentos que salía del Ministerio. La causa se cree tiene su origen en viejos desagradados de familia.

Asunción, 17.—El Gbno. continúa persiguiendo á los radicales por conspiradores; ellos niegan los cargos que se les hacen manifestando que son pretextos del Gobierno para mantener el estado de sitio.

Guinella, 17.—Enemigo reforzado con gran número atacó esta madrugada nuestras posesiones de Yzhafen pero fueron rechazados con grandes pérdidas. Atacaron nuevamente por la tarde, permitiéndoles el General Ordóñez que se acercaran demasiado barriéndolos enseguida con sus nutridos fuegos. Daba sus órdenes á pecho descubierto habiendo recibido dos balas en el pecho cuyas heridas son gravísimas. Fué retirado por sus ayudantes. Sustituyóle en el mando el General Pereira quien continuó el combate rechazándolos con muchas bajas. Las nuestras fueron un capitán, un teniente y 15 soldados. El General Ordóñez falleció poco tiempo después de herido. Aunque estuvo dos horas sin hablar, últimamente quejábese mucho y pedía á sus ayudantes le quitaran el vendaje. Se ha designado al General Aragón Gobernador de Melilla.

Londres, 17.—La guerra italiana en las afueras de Trípoli, no tiene interés, pues el público ha puesto su atención en la rebelión de China, más aún con la carencia de noticias del conflicto turco italiano y según informes, todo se reduce ahora á esperar en vista de las posibilidades de paz.

Roma, 17.—Los informes que nos llegan de nuestro campamento general en Trípoli, son de que el ejército turco del interior, está en muy difícil situación por la escasez de provisiones y agua. También informan que nuestras fuerzas expedicionarias están fuertemente situadas en Bernz y Fobrack y que para hacerlo en las demás poblaciones y costas, se necesitan 10.000 hombres más, siendo el número actual 50.000, que serán reforzados en todo este mes con 70.000 más; que los gastos de guerra en dos meses han sido de \$ 60.000.000; que el gran problema que tiene á su frente el Ministro de la Guerra de Turquía, es la dificultad para transportar provisiones en los arenales de la costa de Ostia, por cuya razón se ha dispuesto que se haga á lomo de bueyes y mulas, no pudiendo hacerlo por agua, pero aun así, el problema queda en pie, porque la cantidad que hay que transportar de provisiones y elementos de guerra es muchísima, sin perjuicio de que hay que llevar grandes cantidades de forraje para los animales.

Que las autoridades turcas han abandonado la idea de ocupar á Fezzan, porque para llegar á efectuarlo, la columna

que marcha por los desiertos sobre arenales, haría apenas 7 millas diarias, necesitando para completar su marcha tres meses de Trípoli á Murzuk; por la costa, es cuestión muy difícil é imposible por la carencia de provisiones para tropa y animales. Esto como se verá, es un gran factor que contribuirá en ayuda de Italia, que debe pensar en un modus vivendi.

Londres, 17.—Despachos telegráficos de Trípoli dicen que todas las principales tribus se han rendido á reconocer la soberanía de Italia y la italianización de Trípoli; que se ha organizado la administración de Justicia con el establecimiento de tribunales cuya organización fué cancelada por el Parlamento; se han enviado médicos del servicio sanitario, químicos y bacteriológicos con sus respectivos laboratorios y se ha establecido un servicio de vapores entre Trípoli y Siracusa. Despachos de Cairo para La Tribuna dicen que un buque de vela turco desembarcó en Alejandría elementos de guerra que han sido transportados á orillas del desierto donde los espera una caravana para llevarlos á Ciricanaica; que muchos oficiales turcos se han embarcado en buques, que enarbolan banderas turcas con destino á Malta.

Trípoli, 17.—Conocedor Caqui de que había unos 40 turcos fortificados fuera de Trípoli se dirigió acompañado de un oficial intérprete al lugar indicado, yendo tras él una división; demandó la rendición, la que no se hizo esperar con 20 cañones y gran cantidad de municiones.

Nápoles, 17.—El buque hospital Regina Margarita salió con destino á Malta y de allí á Trípoli; la Duquesa de Aosta espera que las enfermeras no irán recordando la triple experiencia que tuvieron en Mesina.

Madrid, 17.—Ha sido muy sentida la muerte del General Ordóñez porque era un valiente militar. El señor Canalejas se lo comunicó al Rey. Su Majestad firmó el decreto nombrando al General Aguilera Gobernador Militar de Melilla.

Panamá, 17.—El señor Ricardo Arias ha sido nombrado Ministro ante el Gobierno de Washington y se embarcará pronto. El señor Arias es conocido ya en los círculos diplomáticos de Estados Unidos.

Nueva York, 17.—Un corresponsal de Pekín que visitó á Wuchang, dice que encontró las calles desiertas; que los campos de los manchues se veían por todas partes no siendo menos de ochocientos muertos, fuera de una de las puertas de la ciudad; que lo único que se veía eran los rebeldes quienes buscaban con ansia á los manchues; que conversando con un rebelde, le dijo: que ante el Virrey Tanhuakin como el comandante del ejército Lihuanhel, han prometido proteger la vida y hacienda de los extranjeros; que Li ha dicho que tiene veinticinco mil soldados disciplinados; que los rebeldes están comprando arroz en Honoan Tang, pues piensan proclamar la República y necesitan provisión necesaria para alimentar su gran ejército; que un vapor llevó á la Proveduría de Hunan, un millón de taels en plata con el fin de mejorar la situación del mercado.

Pekín, 17.—Hoy entraron á esta ciudad dos batallones de las guardias imperiales; las calles están patrulladas por la caballería, la policía armada de rifles custodian la ciudad. Se ha restablecido

una rigurosa censura; los ferrocarriles en su mayoría están interrumpidos; el único correo que se recibe es el expreso que corre al Norte de Schuaw. El magnate chino concede paz á los oficiales de la armada americana, quienes opinan que es más fácil subyugar la revolución china que lo que fué aquietar los huelguistas de Pensilvania.

Berlín, 17.—Los agentes alemanes en China telegrafian que las tropas disciplinadas asesinaron á 1.200 personas en Fsingrad y que siguen en activa propaganda en Fsingnan.

Pekín, 17.—Se le ha puesto fuerte contribución á los revolucionarios que han estado telegrafando á sus paisanos simpatizadores de Singapore, Java, San Francisco California y Hong Kong. Un corresponsal que acaba de regresar de

Cantón dice que aquellas gentes siguen con mucho interés el curso de las operaciones. El instigador Won Ching, cuyos trabajos resultan infructuosos, se regresa á Cantón con el propósito de que Preanting se proclame en República independiente.

Pekín, 17.—Telegrafian de Tokio que Hochi Shinbrín persona de gran influencia está gradualmente induciendo al Gobierno japonés á aprovechar la difícil situación de China para extender su política de expansión en China, acariciada hace tanto tiempo. El Japón ha enviado al Yangtase Kian dos buques de guerra más el Tatsula y Madigamo.

Sangahy, 17.—Yan Shi Kai rehusó el virreynato de las Provincias Centrales á menos que se garantice con poderes bastantes por el Gobierno imperial.

DE SOCIOLOGIA

Algunas reflexiones sobre la última carta pastoral del Ilmo. y Rev. Sr. Ob. Dr. don Juan G. Stork

(Continúa.)

TODOS SE PREGUNTAN ¿CUAL ES EL ORIGEN, EL MOTIVO, LA CAUSA

de este desvanecimiento social que ya no siente repugnancia ante el desorden y si he de hablar más propiamente, está ya identificado y no puede vivir sino en un ambiente malsano y corrompido?

Tres son las fuentes, que se han señalado, dice el Prelado, de donde procede la degeneración de nuestra sociedad, á saber: Ciertos periódicos, la ninguna educación seria que se da á los niños y la falta de sanción social.

La prensa llamada por su origen á educar é ilustrar á los pueblos con doctrinas sanas fundadas en la moral y en la justicia, está ejerciendo entre nosotros un apostolado contrario, está haciendo una campaña disolvente cuyos frutos desgraciadamente ya hemos recogido.

EL PROGRAMA QUE DESARROLLA CON UNA TENACIDAD

loca y desesperada tiende á desarraigar del pueblo los principios cristianos, á desterrar de los corazones la idea de Dios y al mismo tiempo trata por todos los medios y con todas sus fuerzas de entronizar la diosa razón compañera inseparable de todos los vicios y pasiones. Estos hechos desgraciadamente son muy ciertos, todos hemos visto, con pena, en uno de estos periódicos, una campaña inicua y cobarde en favor de un desgraciado, que tronchó con una bala la vida de una joven y llenó con su crimen de luto y tristeza á toda una familia. En vez de condenar la conducta de este criminal, en vez de pedir rigor á la justicia para este asesino, esa prensa abre campaña en su favor, ese periódico pide desde sus columnas perdón para el héroe y considera su crimen como una virtud, como una azaña digna de figurar como un hecho memorable en la historia de nuestra patria.

ESTE NO ES UN HECHO AISLADO,

es el pan de todos los días porque el principal desvelo de nuestros periodistas, es la relación detallada y á veces escandalosa de los crímenes que hoy tanto abundan y en todos absolutamente en todos tratan de disminuir la responsabilidad de los culpables y si se trata de suicidios, siempre adornan el periódico con el retrato del héroe que nosotros

podremos llamar cobarde, porque si se quita su existencia, es porque no tiene valor suficiente para afrontar los engaños de la vida. ¿Qué resulta de estas campañas poéticas y noveleras?

QUE LOS JOVENES SE CONTAGIAN,

que sus imaginaciones inquietas desean figurar en el escenario de nuestra prensa para que sus nombres sean llevados de boca en boca y arranquen á las plumas artículos sensacionales, y laudatorios del heroísmo con que proceden al robarse cobardemente su existencia. Pero sobre ellos no cae toda la responsabilidad, si hubiera sanción social, como dice el Prlado, pues esto significa, si nosotros lo católicos fuéramos fieles á nuestra fe, no sostendríamos con nuestro dinero, con nuestras subscripciones, estos medios corruptores, esos periódicos impíos y antisociales y les obligaríamos con nuestra actitud franca y resuelta á ser, por lo menos, más corteses, pues sus periódicos no deben ser exponentes de las ideas del cuerpo de redacción y sí de los intereses y sentimientos de sus suscriptores.

JOSE DEL OLMO.

(Continuará)

Fiesta de inauguración

AYER salió para Guápiles, á asistir á las fiestas de inauguración del nuevo cantón, el señor don Carlos M. Jiménez, Ministro de Gobernación y Policía, en compañía de don José Antonio Zeledón.

En el Centro de Heredia

se venden dos casas en muy buen estado: una frente á doña Beatriz Hernández y al Sur de don Juan J. Gutiérrez. consta de sala, 3 aposentos, comedor, dos pasadizos, cocina, cuarto de sirvientes, baño, excusado, pila y dos hermosos corredores.

La otra está al Sur del Mercado, es también muy cómoda. Tiene solar grande con un buen cañal propio para sesteadero.

Ambas tienen pisos y cielos de madera y son adecuadas para familias decentes.

Entenderse con su dueño don Higinio Sandoval ó en la tienda Benavides Hermanos.

Francia

El generalísimo

Recientes sucesos en el orden militar pusieron al desnudo la incapacidad de la República Jacobina para defender eficazmente á Francia y la preferencia que concede á los intereses sectarios sobre los patrióticos. Para remediar el yerro de 40 años de República y calmar las ansiedades de la opinión se ha dado un decreto manteniendo el Consejo de Defensa Nacional, pero reorganizando el Superior de Guerra, á cuyo frente estará, en vez del Vicepresidente, como antes, el Jefe de Estado Mayor General del Ejército que será de hecho y derecho el Generalísimo encargado de preparar la guerra en tiempo de paz y de mandar á todos los ejércitos apenas se rompan las hostilidades. Faltaba proveer el nuevo cargo. Dos años ha, consultados los 16 jefes de ejército sobre la designación de Jefe del Estado Mayor, cual entonces existía, propusieron unánimemente como indiscutible al General Pau. Pero como éste era católico práctico, el Gobierno designó á Michel, por exigencias de Brisson, Presidente de la Cámara y del Gran Oriente. Ahora, repetida la consulta, la respuesta ha sido igual y unánime.

Ofreció el ministro á Pau el cargo, pero el pundonoroso general puso dos condiciones: 1.ª tener libertad completa de elegir su jefe de Estado Mayor y colaboradores inmediatos, sin que el ministro pudiera imponerle militares de poco valor técnico por consideraciones políticas; 2.ª asegurarle la estabilidad de la organización militar actual, sin modificarla al vaivén de las necesidades electorales. Rechazadas las condiciones por el ministro y repudiado en consecuencia el cargo por el general, la Masonería solemnizó su triunfo, confiando el supremo cargo militar á un grado 33, el general Joffre, que si como ingeniero es distinguido, no sabe, en cambio, según dicen, una palabra de táctica ni de estrategia. Estos hechos citados no son más que una ligera muestra de lo que pasa en el Ejército francés, y es público y notorio. Las ideas políticas ó religiosas bastan para anular un jefe por competente que sea, mientras se ven ascender rápidamente en todos los grados de la jerarquía á los de ideas avanzadas. Los que valen de veras son víctimas de la envidia de los *arrivistes* que conocen el medio de echarles la zancadilla: basta acusarles de que van á Misa ó asisten á determinados salones. De la noche á la mañana aparece un subordinado como jefe de los superiores de la víspera.

De Alajuela

La fiesta de la víspera del 12 estuvo muy alegre; á las 8 a. m. paseo con antorchas acompañado con la banda, el cual fué un acto muy hermoso; sólo hay que lamentar algunos desórdenes que hicieron varios jovencitos, pegando antorcha con antorcha, hasta quebrarlas, apagarlas y en los cuadrados farrados con manta y con vivas de todos los pueblos y lugares romperlos é inutilizarlos. El jueves á las 12 m. solemne Te-Deum con asistencia de las principales autoridades y el pueblo; luego se leyó el acta de la fundación de esta ciudad

acaecida el 12 de Octubre de 1782; fué leída por don Mariano Solórzano, después habló don Lisímaco Hoyos pronunciando un hermoso discurso. Enseguida de este acto hubo carreras diferentes á pie.

Algunos señores el 11 en la noche, dispusieron echar harina á todas las personas, motivo por el cual muchas señoras no salieron esa noche de sus casas. En esa misma noche hubo un baile en el «Centro Social» y al terminar, algunos escándalos.

El recreo y retreta del 12 estuvieron muy animados y concurridos; después de la retreta hubo fuegos pirotécnicos, amenizados por la banda.

Al fin la banda no pudo estrenar los instrumentos por atraso.

Corresponsal.

Municipalidad de San José

Minuta de los acuerdos tomados en la sesión del martes 17 anterior

1.º—Modifica un acuerdo de la misma en el sentido de que todo asunto de orden interior y de urgente necesidad se tome en consideración no obstante la orden del día.

2.º—Se declara insubsistente una fracción del acuerdo en que se solicita del Ejecutivo modificación á la tarifa municipal.

3.º—Para practicar la reparación de la acequia de Pavas se nombró una comisión, que después de las gestiones del caso, informe si es posible conseguir en plaza los tubos que para ello se necesitan y de nó, se da facultades á la misma para pedirlo por cable al exterior.

4.º—Se nombra interinamente al señor Dr. Federico Carlos Alvarado Médico de Higiene durante la ausencia del propietario Dr. Fonseca Calvo que se dirige á Nicaragua.

5.º—Se reconoce y manda pagar á don Espíritu Santo Ramírez una diferencia de dinero que dicho señor reclama.

6.º—No se admitió la renuncia presentada por los señores José A. Rojas y Ubaldo Brenes como miembros de la Junta de caminos del Hospital y se pasó nota á este respecto al Sr. Gobernador para que obligue á dichos señores á cumplir con su deber.

7.º—Se aplazó para la próxima sesión la resolución en la solicitud de Valentín Valverde, que pide la reapertura de una calle que conduce á Alajuelita.

8.º—Se aprueba el detalle de caminos para el próximo año, del Rincón de Cubillos, Dos Ríos y Santa Bárbara de Pavas y no se consideraron atendibles los reclamos contra él de varios vecinos del primero de los enumerados distritos.

9.º—Por dos meses se concedió licencia al Regidor Ross para separarse de su puesto, á contar del 1.º de noviembre en adelante.

10.º—Siempre que la Municipalidad de Escasú esté anuente en reconocer la mitad del gasto, se autorizó al señor Gobernador para que ejecute reparaciones sobre el puente del Tiribí, en el paso que une al distrito de Pavas con dicho cantón.

11.º—Por una orilla de calle puesta al servicio público por don Fernando Hernández en la calle 5.ª entre las avenidas 10 y 12, se acordó reconocerle su valor á razón de \$ 500 el metro cuadrado.

12.—En al solicitud de Francisco Salazar que ofrece vender los lotes de terreno necesarios para abrir una calle situada al Norte del Torres, jurisdicción del distrito de San Juan, se resolvió desfavorablemente.

13.—A don Miguel Parra, en indemnización de daños que se le han ocasionado en una casa de su propiedad y en pago de una faja de terreno que ha puesto al servicio público, se le hará por cuenta del Municipio, para lo que se autoriza al señor Gobernador, la acera y las cañas de esa misma propiedad.

Fiesta religiosa

Mañana sábado, 21 de los corrientes, va á celebrarse una fiesta religiosa en la

Santa Iglesia Catedral, en honor de los Santos mártires compañeros de San Gerón y Santa Ursula, cuyas reliquias insignes traídas por el Ilustrísimo señor Obispo Thiel, de feliz memoria, de Colonia (Alemania), se guardan en el altar mayor de Catedral.

Estarán esas reliquias expuestas á la veneración durante el día.

A las 6 a. m. celebrará la Santa Misa el Ilmo. Sr. Obispo.

Por la tarde, á las 6 y cuarto rosario solemne sermón y bendición con el Santísimo.

Patrocina esta oimpática fiesta doña Boni de Urreizicta., fervorosa y agradecida devota de esos santos mártires.

Noticias varias

DEFUNCIONES

Ramón Fernández Sáenz, 4 años, distrito 1.º.

María Lara, 70 años, Las Pavas.

Moisés Barquero Badilla, 35 años, Abangares.

NACIMIENTOS

Marco Aurelio, legítimo de Enrique Carazo y Catalina Paredes.

Luis Rubén, legítimo de Viceate Cordero y Angélica Obando.

Alberto, legítimo de Carlos A. Villaseñor y Amalia Salazar.

Mario, legítimo de Ismael Cardona y Julia Cooper.

Eduardo, legítimo de Ernesto Córdova y Josefina Abarca.

María Odile, legítima de Cayetano Morales y Manuela Madriz.

LO QUE HARA.

Una mujer compra una máquina de coser por el trabajo que ejecuta y no como un mueble. Un hombre lleva un reloj para que le indique la hora y no como inversión de un capital sobrante, y el mismo principio se sigue en el caso de enfermedad. Necesitamos la medicina ó el tratamiento que alivia y cura. El tratamiento de una enfermedad no admite empirismos. La gente tiene derecho á saber lo que es una medicina y sus efectos antes de tomarla. Debe haber dejado conocidos antecedentes de beneficios en casos idénticos, una serie de curaciones que prueben sus méritos é inspiren confianza. Precisamente porque tiene tales antecedentes, es que la

PREPARACION DE WAMPOLE se compra y emplea sin vacilaciones ó dudas. Su buena fama es la sólida base en que se cimienta la fé del público y el buen nombre tiene que ganarlo por buenos resultados. Para los fines para los cuales se recomienda, es leal, eficaz y práctica, hace precisamente lo que tiene Ud. derecho á esperar de ella. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos directamente de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofositos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Merece la más plena confianza en casos de Anemia, Escrófula, Debilidad Nerviosa y General, Tos, Influenza, Bronquitis, Gripe, Impurezas de la Sangre y Afecciones Agotantes. "El Dr. Raimundo de Castro, de Habana, Cuba, dice: He usado la Preparación de Wampole obteniendo un resultado muy favorable. Eficaz desde la primera dosis." Nadie sufre un desengaño con esta. De venta en las Droguerías y Boticas.

PASAPORTES

Louis Stoaurs, para Jamaica.

Alfredo Beer, para Nicaragua.

Eliás Granados Morales, para El Salvador.

EL infatigable empresario don Manuel Soto M. obsequiará hoy una espléndida comida en el «Restaurant Colón» de su propiedad á los miembros de la Prensa Nacional residentes en esta capital.

MIL colonos ha ofrecido el Gobierno para la celebración de las fiestas del 5 de noviembre.

UN NUEVO SUBDITO ALEMAN

Don Guillermo Niehaus y señora están de plácemes; un precioso chiquitín vino el lunes pasado á colmar su hogar de dicha y felicidad.

Presentamos con esta oportunidad al estimable caballero señor Niehaus y á su apreciable señora, nuestras felicitaciones; que el recién nacido infante sea honra y prez de tan honorables padres.

EN el mes pasado expidió el Gobierno pases del Ferrocarril de Costa Rica por valor de \$ 530.00.

CONCEDIÓSE al señor Cura de Paraiso, provincia de Cartago, permiso para celebrar turnos.

PRÓXIMAMENTE llegará al país D. Rogelio Fernández Güell, quien viene como propagandista del proyecto de unión centroamericana.

LEEMOS en *La República* que don Angel Coronas, Director de *El Tiempo* que se publica en Limón, se encuentra en esta ciudad en vía de salud y también con el propósito de hacer gestiones para trasladar á San José los talleres y oficina de su periódico, y seguir editándolo aquí, suprimiendo la sección en inglés.

—EL representante de la Compañía Dramática Miguel Muñoz partió ayer á Limón á recibir la Compañía.

PRESENTAMOS nuestro saludo al señor don Simón Amador, quien regresa al país después de algunos meses de permanencia en Europa, á donde fué en vía de negocios.

INGRESO al Hospital de San Juan de Dios el señor Estanislao Jiménez, quien vino enfermo de Pavas.

Dr. RAFAEL CALDERON

Médico y Cirujano

Despacha en la Botica Moderna y tiene su casa al lado de la iglesia de La Soledad

Recoged sellos usados de correo

Para el sostenimiento de los niños pobres, futuros misioneros de la Escuela Apostólica de Belén. Remítid los sellos por carta, ó pedid informes al Rdo. Padre Director del Instituto de Belén, Inmercéé, cerca de Lucerna, Suiza. Bonitos recuerdos religiosos serán enviados como recompensa.

Talía Salazar R.

Avisa á sus clientes que recientemente ha recibido gran novedad de objetos concernientes al culto católico, como son: libros, revistas, etc.

Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos.

Alfonso Iglesias T.

Contratista - Constructor

Ejecución de planos y presupuestos para toda clase de obras como Iglesias, Edificios públicos, Casas particulares, etc. Se hace cargo de esos mismos trabajos por contrato ó por dirección. Pedido de torres y armaduras de hierro, cielo razos de metal estampado, techos de pizarras artificiales de fibrocemento, altares, imágenes, etc., etc.

DIRECCION :

Correo: apartado número 343,
Oficina: Lado Sur de la Catedral.—San José.

La Candéal

Fuerza motriz eléctrica

PANADERIA—FABRICA DE CAFE MOLIDO—CACAO MOLIDO—
CHOCOLATE,—COMPLETO SURTIDO DE MERCADERIAS
PRECIOS REDUCIDOS!

ANTONIO LEHMANN

Librería—Papelería—Imprenta—Encuadernación—Fábrica de sellos de hule

Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo. Se atienden especialmente las órdenes por Correo. Unica Agencia de la Máquina de escribir REMINGTON de escritura visible. Depósito de máquinas fotográficas Kodak y sus materiales Apartado 147. Teléfono 40. San José y Limón.

250 Regalos

Sorteados en combinación con LA LOTERIA nacional, obsequiará mensualmente á sus clientes

La Tienda de don Narciso



En cada compra al contado daremos UN TIQUETE numerado, QUE UD. DEBE EXIGIR. Publicada LA LISTA OFICIAL DE LA LOTERIA, daremos UN REGALO de
 ₡ 50.00 á quien nos presente el Tiquete cuyo número sea igual al del Premio Mayor de la Lotería y
 ₡ 1.00 por cada uno de los Tiquetes cuyas dos últimas cifras sean iguales á las dos últimas cifras del Premio Mayor referido.
 Vea las condiciones en cada TIQUETE.

OSCAR HERRERA

Abogado y Notario

Despacha en su oficina, calle 2a, Sur, núm. 54.

CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antigua del país. Capacidad de la

Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo.

Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.

Taller de Escultura Religiosa

HEREDIA

Se atienden con el mayor esmero los órdenes para la ejecución de imágenes talladas en madera y para el retoque y mejora de esculturas antiguas.

JOSE D. ZAMORA,—PROPIETARIO

Marciano Acosta, Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, frente á la Corte de Justicia.

La oficina Dental de

Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

Adriano Arié

Pintor y decorador de casas

Importador directo de pinturas, barnices, aceites de linaza, etc., para su propio consumo. A los templos católicos que en sus trabajos de pintura necesiten de consejos ó dirección, les servirá gratuitamente.

Calle 7a. Norte. Apartado 630

Matías Trejos, Abogado y Notario.
Oficina, frente á la Casa Presidencial.

L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio Surtido de útiles de escritorio. Placas fotográficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación

SOLERA HERMANOS

Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clases, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarzas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud, que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.

Tip. de «SAN JOSÉ»